安全理事会

S/PRST/1999/3
21 January 1999
CHINESE

安全理事会主席的声明

在 1999 年 1 月 21 日举行的安全理事会第 3969 次会议上,安理会主席就安理会对题为“安哥拉局势”的项目的审议,代表安理会发表声明如下:

“安全理事会对安哥拉的政治和军事局势严重恶化表示震惊。安理会重申相信持久和平与民族和解是不能通过军事手段实现的,并敦促安哥拉政府和特别是争取安哥拉彻底独立全国联盟(安盟)在《和平协定》(S/22609,附件)、《卢萨卡议定书》(S/1994/1441,附件)和安全理事会有关决议的基础上恢复对话,以寻找和平解决冲突的办法,使安哥拉人民免遭更多的战祸与苦难。在这方面,安理会重申,安哥拉危机的主因是安盟拒不履行《卢萨卡议定书》的基本规定,并重申要求安盟履行其非军事化和让国家行政扩展至其控制地区的义务。

“安全理事会同意秘书长在其 1999 年 1 月 17 日的报告(S/1999/49)中对安哥拉政治和军事局势的评价和判断。安理会强调联合国对安哥拉过去四年的相对和平作出了贡献。安理会深表遗憾,安哥拉目前的政治和安全状况以及尤其是安盟不同联合国安哥拉观察团(联安观察团)合作,使联安观察团无法充分履行其任务规定。

“安全理事会强调对联合国多部门人员的继续驻留极为重视,这些人员将由秘书长驻安哥拉代表指挥。安理会认识到,此一继续驻留取决于联合国人员的安全,并须得到安哥拉政府的同意和有关各方的合作。在这方面,安理会呼吁安哥拉政府予以同意,并呼吁安盟充分合作。安理会欢迎秘书长拟就此一联合国的驻留同安哥拉政府紧急协商,并就此事向安理会提出报告。

“安全理事会再次呼吁会员国立即全面执行 1993 年 9 月 15 日第 864(1993)号、1997 年 8 月 28 日第 1127(1997)号和 1998 年 6 月 12 日第 1173(1998)号决议对安盟采取的措施以支持安哥拉和平进程,并重申准备根据秘书长 1999 年 1 月 17 日报告第四节所载的建议采取步骤,加强执行这些措施。

“安全理事会深表关注这场冲突对安哥拉人民所造成的人道主义影响。安理会敦促国际社会支持安哥拉政府履行满足安哥拉人民的人道主义需要的首要责任,并在这方面敦促会员国捐款给 1999 年向安哥拉提供人道主义援助的联合呼吁。安理会呼吁有关各方对联合国在中立和无歧视的原则基础上进行的人道主义援助活动给予同意与合作,保证人道主义人员的安全和行动自由,并确保陆路和空路的必要、充分和安全通行与后勤运输。安理会敦促有关各方与联合国的人权活动合作,这种活动有助于为持久和平与民族和解奠定基础。

“安全理事会将继续积极处理此案。”